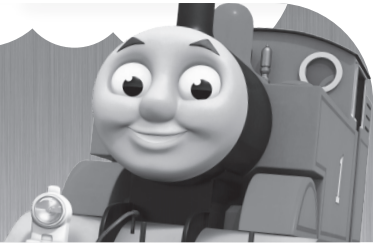


fisher-price

THOMAS & FRIENDS™



REQUIRES:

- Phillips screwdriver (not included) for battery installation.
- 6 AAA (LR03) alkaline batteries (two in each engine). Batteries are not included.

REQUIERT :

- Un tournevis cruciforme (non fourni) pour installer les piles.
- 6 piles alcalines AAA (LR03) (deux pour chaque locomotive). Les piles ne sont pas incluses.

ERFORDERLICH:

- Kreuzschlitzschraubenzieher (nicht enthalten) zum Einlegen der Batterien.
- 6 Alkali-Batterien AAA (LR03) (zwei in jeder Lok). Batterien nicht enthalten.

RICHIEDE:

- Cacciavite a stella (non incluso) per l'inserimento delle pile.
- 6 pile alcaline (due per ogni locomotiva) formato mini stilo AAA (LR03). Le pile non sono incluse.

BENODIGDHEDEN:

- Voor installatie van de batterij is een kruiskopschroevendraaier (niet inbegrepen) nodig.
- 6 AAA-alkalinebatterijen (LR03) (twee in elke locomotief). Batterijen niet inbegrepen.

SE NECESITA LO SIGUIENTE:

- Destornillador de estrella (no incluido) para colocar las pilas.
- 6 pilas alcalinas AAA/LR03 (dos para cada locomotora). Pilas no incluidas.

REQUER:

- Chave de fendas Phillips (não incluída) para a instalação das pilhas.
- 6 pilhas AAA (LR03) alcalinas (duas em cada locomotiva). Pilhas não incluídas.

KRÅVER:

- Använd en stjärnskruvmejsel (ingår inte) vid installation av batterierna.
- Sex alkaliska AAA-batterier (LR03) (två i varje lok). Batterier ingår ej.

KÄYTTÖÖN TARVITAAN:

- Ristipääruuvimeisseli (ei mukana pakkauksessa) paristojen asentamiseen.
- Kuusi AAA(LR03)-alkaliparistoa (kaksi kuhunkin veturiin). Paristot eivät sisälly pakkaukseen.

DU SKAL BRUGE:

- Stjerneskruetrækker (medfølger ikke) til udskiftning af batterierne.
- 6 alkaliske AAA-batterier (LR03) (to i hvert lokomotiv). Batterier medfølger ikke.

BATTERY INSTALLATION • INSTALLATION DES PILES • EINLEGEN DER BATTERIEN • INSERIMENTO DELLE PILE • BATTERIJEN PLAATSEN • COLOCACIÓN DE LAS PILAS • INSTALAÇÃO DAS PILHAS • BATTERIINSTALLATION • PARISTOJEN ASENNUS • ISÆTNING AF BATTERIER • INNSETTING AV BATTERIER • WKŁADANIE BATERII • VLOŽENÍ BATERIÍ • INŠTALÁCIA BATÉRIÍ • AZ ELEMEK BEHELYEZÉSE

ΥΣΤΑΝΟΒΚΑ ΒΑΤΑΡΕΕΚ • ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ • PILLERIN TAKILMASI • تركيب البطاريات

BATTERY INSTALLATION

Access the battery compartment by loosening the screw in the bottom of each engine and separating the top halves of the engine from the bottom halves of the engine. Install the batteries as indicated inside each battery compartment. Re-assemble the halves of each engine and tighten each screw. If an engine begins to malfunction, first check battery installation. You may need to reset the electronics by removing the batteries and reinstalling them. If an engine continues to malfunction or no longer operates, it's time to replace the batteries with fresh batteries. For longer life, use alkaline batteries.

INSTALLATION DES PILES

Accédez au compartiment à piles en dévissant la vis située en dessous de chaque locomotive et en séparant la partie supérieure de la locomotive de la partie inférieure. Insérez les piles comme indiqué à l'intérieur de chaque compartiment à piles. Rassemblez les deux moitiés de chaque locomotive et resserrez chaque vis. Si une locomotive fonctionne mal, commencez par vérifier l'installation des piles. Il peut être nécessaire de réinitialiser le système électronique en retirant les piles, puis en les réinsérant. Si une locomotive ne fonctionne toujours pas correctement ou ne fonctionne plus, remplacez les piles par des piles neuves. Utilisez des piles alcalines pour une plus grande autonomie.

EINLEGEN DER BATTERIEN

Das Batteriefach freilegen, indem die obere Hälfte der Lok von der unteren Hälfte abgeschraubt und beiseitegelegt wird. Die Batterien wie im Batteriefach dargestellt einlegen. Die Hälften der Lok wieder zusammenstecken und die Schrauben wieder festziehen. Die Batterie prüfen, wenn eine Lok nicht mehr richtig funktioniert. Die Elektronik muss möglicherweise zurückgesetzt werden, indem die Batterien aus dem Batteriefach herausgenommen und wieder eingelegt werden. Funktioniert eine Lok weiterhin nicht richtig oder gar nicht mehr, müssen die alten Batterien durch neue ersetzt werden. Für optimale Leistung und längere Lebensdauer nur Alkali-Batterien verwenden.

COME INSERIRE LE PILE

Accedere allo scomparto pile rimuovendo la vite nella parte inferiore di ogni locomotiva e separando la metà superiore da quella inferiore. Inserire le pile come indicato all'interno di ogni apposito scomparto. Rimontare le due metà di ogni locomotiva e avvitare. Se una locomotiva iniziasse a non funzionare correttamente, verificare l'inserimento delle pile. Potrebbe essere necessario resettare i circuiti elettronici estraendo e reinserendo le pile. Qualora la locomotiva continuasse a non funzionare o smettesse di funzionare del tutto, sostituire le pile con pile nuove. Usare pile alcaline per una maggiore durata.

BATTERIJEN PLAATSEN

Voor toegang tot de batterijhouder de bovenste helft van de locomotief losschroeven van de onderste helft. Plaats de batterijen zoals aangegeven in de batterijhouder. Zet de helften van elke locomotief weer op elkaar en draai elke schroef vast. Als een locomotief niet goed werkt, moet je even controleren of de batterijen goed zijn geplaast. Het kan nodig zijn de elektronica te resetten door de batterijen te verwijderen en ze opnieuw te plaatsen. Als een locomotief nog steeds niet goed werkt of helemaal niet meer werkt, is het tijd om de batterijen te vervangen. Gebruik uitsluitend alkalinebatterijen; deze gaan langer mee.

COLOCACIÓN DE LAS PILAS

Para acceder al compartimento para las pilas, hay que desatornillar la pieza en la parte inferior de cada locomotora y separar las mitades superior e inferior del juguete. Coloca las pilas tal y como se muestra en el interior de cada compartimento. Vuelve a montar ambas mitades y atorníllalas apretando con cuidado cada tornillo. Si una locomotora deja de funcionar correctamente, comprueba primero que las pilas estén colocadas correctamente. Quizá sea necesario reiniciar el juguete; para ello, hay que retirar las pilas y volver a colocarlas. Si una locomotora sigue sin funcionar correctamente o se detiene por completo, hay que retirar las pilas gastadas y sustituirlas por unas nuevas. Para una mayor duración, recomendamos utilizar pilas alcalinas.

INSTALAÇÃO DAS PILHAS

Para aceder ao compartimento das pilhas, desapertar o parafuso na parte inferior de cada locomotiva e separar a metade superior da metade inferior da locomotiva. Instalar as pilhas conforme indicado no interior de cada compartimento das pilhas. Voltar a montar as metades de cada locomotiva e apertar o parafuso. Se uma locomotiva funcionar incorretamente, verificar primeiro a instalação das pilhas. Poderá ser necessário reiniciar a componente eletrónica, removendo as pilhas e voltando a instalá-las. Se uma locomotiva continuar a funcionar incorretamente ou deixar de funcionar por completo, está na altura de substituir as pilhas por umas novas. Para uma maior autonomia, utilizar pilhas alcalinas.

BATTERIINSTALLATION

Lossa på skruven på undersidan av varje lok och ta bort lokens övre halva från de undre halvorna för att komma åt batterifacket. Sätt i batterierna på det sätt som visas i varje batterifack. Montera ihop lokhalvorna igen och dra åt alla skruvar. Om ett lok inte fungerar korrekt, kontrollera först att batterierna är rätt isatta. Du kan behöva återställa elektroniken genom att ta ur batterierna och sätta i dem igen. Om ett lok fortfarande inte fungerar som det ska är det dags att byta ut batterierna mot nya batterier. Alkaliska batterier håller längre.

AKUN JA PARISTOJEN ASENNUS

Pääset käsiksi paristokoteloon kiertämällä veturin pohjassa olevan ruuvin auki ja irrottamalla veturin ylä- ja alaosan toisistaan. Aseta paristot paikalleen paristokotelon merkkien mukaisesti. Yhdistä veturin puolikkaat ja kiristä ruuvi. Jos veturi ei toimi kunnolla, tarkista ensinmäiseksi paristot. Voit joutua palauttamaan tuotteen alkutilaan poistamalla paristot ja asettamalla ne takaisin. Jos veturi ei edelleenkään toimi kunnolla tai ei toimi lainkaan, vaihda paristot uusiin. Suosittelemme pitkäkestoisia alkaliparistoja.



Adresses sur quefairedemesdechets.fr

KREVER:

- stjerneskrutrekker (følger ikke med) til montering av batteri
- 6 alkaliske AAA-batterier (LR03, to i hvert lokomotiv). Batterier følger ikke med.

WYMAGANE:

- Śrubokręt krzyżakowy (nie znajduje się w zestawie) do włożenia baterii.
- 6 baterii alkalicznych typu AAA (LR03) (po dwie do każdej lokomotywy). Baterie nie znajdują się w zestawie.

VYŽADUJE:

- křížový šroubovák ke vložení baterií (není součástí balení).
- 6 alkalických baterií typu AAA (LR03) (dvě do každé mašinky). Baterie nejsou součástí balení.

BUDETE POTREBOVAŤ:

- Křížový skrutkovač (nie je súčasťou balenia) na inštaláciu batérií.
- 6 alkalické batérie typu AAA (LR03) (dve do každej lokomotívy). Batérie nie sú súčasťou balenia.

SZÜKSÉGES KELLÉKEK:

- Csillagcsavarhúzó (nem tartozék) az elemek behelyezéséhez.
- 6 db AAA (LR03) alkáli elem (minden mozdonyban kettő). Az elemek nem tartozékok.

ТРЕБУЕТСЯ:

- Крестообразная отвертка (не входит в комплект) для установки батареек.
- 6 щелочные батарейки типа AAA (LR03) (по две в каждом паровозе). Батарейки не входят в комплект.

ΑΠΑΙΤΟΥΝΤΑΙ:

- Σταυροκατάρτιδο (δεν περιλαμβάνεται) για την τοποθέτηση των μπαταριών.
- 6 AAA (LR03) αλκαλικές μπαταρίες (δύο σε κάθε τρένακι). Οι μπαταρίες δεν περιλαμβάνονται.

KURULUM İÇİN GEREKENLER:

- Pillerin takılması için yıldız tornavida (ürüne dahil değildir).
- 6 adet AAA (LR03) alkali pil (her lokomotif için iki adet). Piller ürüne dahil değildir.

يُطلب:

- مفك براغي من نوع Phillips (غير متضمَّن) لتكيب البطاريات.

- 6 • بطاريات قلوية AAA من نوع (LR03) (اثنان في كل قطار). البطاريات غير متضمَّنة.

பிளாட்டைகளை மாற்றுவதற்கான தேவைகள்:

- Phillips தட்டைச்சுருவி (உட்பட) பிளாட்டைகளை மாற்றுவதற்காக.

பிளாட்டைகளை மாற்றுவதற்கான தேவைகள்:

- Phillips தட்டைச்சுருவி (உட்பட) பிளாட்டைகளை மாற்றுவதற்காக.

ISÆTNING AF BATTERIER

Få adgang til batterirummet ved at løsne skruen i bunden af lokomotivet og skille de øverste halvdele af lokomotivet fra de nederste. Sæt batterierne i hvert batterirum som vist. Sæt halvdelene af lokomotiverne på igen, og spænd skruerne. Hvis et lokomotiv ikke fungerer korrekt, skal du først tjekke, at batterierne er sat rigtigt. Nulstil elektronikken ved at tage batterierne ud og sætte dem i igen. Hvis et lokomotiv fortsat ikke fungerer korrekt eller slet ikke fungerer, skal du tage batterierne ud og sætte nye batterier i. Brug alkaliske batterier, der har længere levetid.

INNSETTING AV BATTERIER

Åpne batterirommet ved å løsne skruen på undersiden av hvert lokomotiv og ta den øvre halvdelen av lokomotivet fra den nedre. Sett inn batteriene i henhold til merkingen i hvert batterirom. Monter de to halvdelene sammen igjen, og skru til hver eneste skrue. Hvis et lokomotiv ikke fungerer som det skal, må du først sjekke at batteriene er satt inn på riktig måte. Det kan hende du må tilbake stille elektronikken ved å ta ut batteriene og sette dem inn på nytt. Hvis et lokomotiv fortsatt ikke fungerer, må du skifte ut batteriene. Alkaliske batterier varer lenger enn andre batterier.

WKŁADANIE BATERII

Odsłoń przedział na baterie, odkręcając śrubę znajdującą się pod spodem każdej lokomotywy i oddzielając górną część od dolnej części. Włóż baterie zgodnie z oznaczeniami umieszczonymi wewnątrz przedziału na baterie. Złóż ponownie obie części każdej lokomotywy i dokręć śrubę. W przypadku wadliwego działania lokomotywy zacznij od sprawdzenia, czy baterie zostały poprawnie włożone. Koniczne może być zresetowanie układów elektronicznych. W tym celu wyjmij baterie i włóż je ponownie. Jeśli lokomotywa nadal nie działa prawidłowo lub nie działa w ogóle, wymień baterie na nowe. Aby móc dłużej korzystać z produktu, używaj baterii alkalicznych.

VLOŽENÍ BATERIÍ

Otevřete prostor pro baterie tak, že odšroubujete šroubek vespod každé mašinky a odklopíte horní polovinu mašinky od spodní. Baterie vložte do obou prostorů pro baterie dle nákresu uvnitř. Obě poloviny každé mašinky opět složte k sobě a utáhněte šroubek. Pokud mašinka přestane fungovat správně, nejprve zkontrolujte, zda jsou baterie správně vloženy. Možná budete muset resetovat elektroniku vyjmutím a opětovným vložením baterií. Pokud mašinka nadále nefunguje správně nebo již nefunguje vůbec, je načase vyměnit baterie za nové. Použitím alkalicých baterií dosáhnete delší životnosti.

INŠTALÁCIA BATÉRIÍ

Pristup k priečinku na batérie ziskate uvoľnením skrutky na spodnej časti každej lokomotívy a oddelením hornej polovice lokomotívy od jej spodnej polovice. Batérie vložte v smere naznačenom vnútri priečinka na batérie. Znova zložte obe polovice každej lokomotívy a utiahnite skrutky. Ak lokomotíva prestane správne fungovať, najskôr skontrolujte vloženie batérií. Možno bude potrebné resetovať elektroniku tým, že batérie vyberiete a opätovne ich vložíte. Ak lokomotíva naďalej nefunguje správne alebo nefunguje vôbec, je potrebné vymeniť batérie za nové. Na dosiahnutie dlhšej životnosti používajte alkalické batérie.

AZ ELEMEK BEHELYEZÉSE

Az elemtartó rekesz szabaddá tételéhez csavarozza ki mindegyik mozdony alsó részében a csavart, majd válassa le a mozdonyok felső részét az alsó részről. Helyezze be az elemeket az elemtartó rekesz belső részén feltüntetett polaritásnak megfelelően. Állítsa össze mindegyik mozdony két felét, és csavarozza be a csavarokat. Ha valamelyik mozdony rendellenesen kezd működni, elsőként ellenőrizze, hogy az elemek megfelelően vannak-e behelyezve. A rendellenes működés rendszerint megszünik, ha az elemek ki- és visszahelyezésével alaphelyzetbe állítja az elektronikai részt. Ha valamelyik mozdony továbbra is rendellenesen működik, illetve egyáltalán nem működik, cserélje ki az elemeket. A hosszabb élettartam érdekében alkáli elemek használata javasolt.

ΥΣΤΑΝΟΒΚΑ ΒΑΤΑΡΕΕΚ

Откройте батарейный отсек, открыв винт в нижней части паровоза и отсоединив верхнюю часть паровоза от нижней. Установите батарейки, как показано внутри каждого батарейного отсека. Соберите половинки паровозов вместе и закрутите все винты. Если паровоз начинает работать с перебоями, сначала проверьте, правильно ли установлены батарейки. Возможно, необходимо перезапустить электронику, вынув батарейки и повторно установив их. Если паровоз продолжает работать с перебоями или перестает работать, необходимо заменить батарейки. Для продления времени работы изделия используйте щелочные батарейки.

ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ

Ανοίξτε τη θήκη μπαταριών ξεβιδώνοντας και ξεχωρίζοντας το επάνω μέρος και το κάτω μέρος του τρένου. Τοποθετήστε τις μπαταρίες, όπως υποδεικνύεται μέσα στη θήκη. Συναρμολογήστε ξανά τα δύο μισά του τρένου και βιδώστε τη βίδα. Εάν το τρένακι δε λειτουργεί ουστά, ελέγξτε τις μπαταρίες. Κάντε επανεκκίνηση αφαιρώντας τις μπαταρίες και τοποθετώντας τις ξανά. Εάν το τρένακι συνεχίζει να μη λειτουργεί ουστά ή σταματήσει να λειτουργεί, αντικαταστήστε τις μπαταρίες Για μεγαλύτερη διάρκεια λειτουργίας χρησιμοποιήστε αλκαλικές μπαταρίες.

PILLERIN TAKILMASI

Her lokomotifin alt kısmındaki vidayı gevşetip üst kısmı alt kısımdan ayırarak pil bölmesini açın. Pilleri pil bölmelerine gösterildiği gibi yerleştirin. Lokomotifin parçalarını tekrar birleştirip vidaları sıkın. Lokomotif düzgün şekilde çalışmamaya başlarsa öncelikle pillerin doğru takılıp takılmadığını kontrol edin. Böyle bir durumda pilleri çıkarıp tekrar takarak elektrikli parçaları yeniden kurmanız gerekebilir. Lokomotif düzgün şekilde çalışmamaya devam ederse veya çalışmayı tamamen durdurursa pilleri yenileriyle değiştirmeniz gerekir. Alkali piller daha uzun süre kullanılabilir.

تركيب البطاريات

يجب الوصول إلى حجرة البطاريات عبر فك البرغي الموجود في النصف الأسفل من كل قطار وفصل النصف العليا من القطارات عن النصف السفلي منها. يجب تركيب البطاريات داخل كل حجرة بطاريات، كما هو مبين. يجب إعادة تركيب نصفي كل قطار وشد كل برغي. في حال حدوث خلل في عمل القطار، يجب التحقق من البطاريات المركبة. قد يتوجب إعادة التشغيل عبر إزالة البطاريات وإعادة تركيبها من جديد. إذا استمر عطل القطار أو لم يعد يعمل، فقد حان الوقت لاستبدال البطاريات بطاريات جديدة. يجب استخدام بطاريات قلوية لأنها تحوم فترة أطول.

Keep these instructions for future reference as they contain important information. • Conservez ce mode d'emploi pour vous y référer en cas de besoin, car il contient des informations importantes. • Diese Anleitung bitte für Rückfragen und eine weitere spätere Verwendung aufbewahren. Sie enthält wichtige Informationen. • Conservare queste istruzioni per riferimento futuro. Contengono informazioni importanti. • Bewaar deze gebruiksaanwijzing; kan later nog van pas komen.

• Guardar estas instrucciones para futura referencia, ya que contienen información importante. • Guardar estas instruções para referência futura, pois contém informações importantes. • Spara de här anvisningarna eftersom de innehåller viktig information. • Säilytä käyttöohje vastaisen varalle, sillä siinä on tärkeää tietoa. • Denne brugsanvisning indeholder vigtige oplysninger og bør gemmes til senere brug. • Ta vare på denne brugsanvisningen for senere bruk. Den inneholder viktig informasjon. • Zachowaj tę instrukcję jako odniesienie, ponieważ zawiera ważne informacje. • Ushovajte tyto pokyny pro budoucí použití, protože obsahují důležité informace. • Tento návod obsahuje dôležité informácie, preto si ho uschovajte pre prípad ďalšej potreby. • őrizze meg ezt az útmutatót, mert a későbbiekben is felhasználható, fontos információkat tartalmaz. • Сохраните данную инструкцию для последующего использования, т. к. она содержит важную информацию. • Κρατήστε αυτές τις οδηγίες για μελλοντική χρήση, καθώς περιέχουν σημαντικές πληροφορίες. • Önemli bilgiler içeren bu kullanım kılavuzunu, daha sonra başvurmak için saklayın.

• يجب الاحتفاظ بهذه التعليمات لإحتوائها لمعلومات هامة عن طريقة الاستخدام.

BATTERY SAFETY INFORMATION • MISES EN GARDE AU SUJET DES PILES • BATTERIESICHERHEITSHINWEISE • INFORMAZIONI DI SICUREZZA SULLE PILE • BATTERIJ-INFORMATIE
INFORMACIÓN DE SEGURIDAD ACERCA DE LAS PILAS • INFORMAÇÕES SOBRE SEGURANÇA DAS PILHAS/BATERIAS • BATTERIINFORMATION • YLEISIÄ OHJEITA PARISTOJEN JA AKKUJEN TURVALLISESTA KÄYTÖSTÄ
INFORMATION OM SIKKER BRUG AF BATTERIER • SIKKERHETSINFORMASJON OM BATTERIENE • INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZNEGO KORZYSTANIA Z BATERII • BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE O BATERIÍCH
BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE O BATÉRIÁCH • A BIZTONSÁGOS ELEMHASZNÁLATRA VONATKOZÓ TUDNIVÁLÓK • УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОМУ ОБРАЩЕНИЮ С БАТАРЕЙКАМИ
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΙΣ ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ • PİL GÜVENLİĞİYLE İLGİLİ BİLGİLER • معلومات عن سلامة البطاريات

In exceptional circumstances batteries may leak fluids that can cause a chemical burn injury or ruin your product. To avoid battery leakage:
• Non-rechargeable batteries are not to be recharged.
• Rechargeable batteries are to be removed from the product before being charged.
• Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision.
• Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc), or rechargeable batteries.
• Do not mix old and new batteries.
• Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used.
• Batteries are to be inserted with the correct polarity (+ and -).
• Exhausted batteries are to be removed from the product.
• The supply terminals are not to be short-circuited.
• Dispose of batteries safely.
• Do not dispose of this product in a fire. The batteries inside may explode or leak.

Lors de circonstances exceptionnelles, des substances liquides peuvent s’écouler des piles et provoquer des brûlures chimiques ou endommager le produit. Pour éviter tout écoulement des piles : • NE PAS RECHARGER DES PILES
NON RECHARGEABLES.
• Les piles rechargeables doivent être retirées du produit avant d’être rechargées.
• Les piles rechargeables ne doivent être rechargées que sous la surveillance d’un adulte.
• Ne mélangez pas des piles alcalines, standard (carbone-zinc) ou rechargeables.
• Ne mélangez jamais des piles usées avec des piles neuves.
• N'utilisez que des piles du même type que celles recommandées ou des piles équivalentes.
• Insérez les piles en respectant les polarités (+ et -).
• Retirez toujours les piles usées du produit.
• Le court-circuité pas les bornes des piles.
• Jetez les piles usées dans un conteneur réservé à cet usage.
• Ne jetez pas le produit au feu. Les piles incluses pourraient exploser ou couler.

In Ausnahmefällen können Batterien auslaufen. Die auslaufende Flüssigkeit kann Verbrennungen verursachen oder das Produkt zerstören. Um ein Auslaufen von Batterien zu vermeiden, beachten Sie bitte folgende Hinweise:
• Niemals Alkali-Batterien, Standardbatterien (Zink-Kohle) oder wiederaufladbare Nickel-Cadmium-Zellen miteinander kombinieren.
• Niemals alte und neue Batterien zusammen einlegen. Immer alle Batterien zur gleichen Zeit auswechseln.
• Darauf achten, dass die Batterien in der richtigen Polrichtung (+/-) eingelegt sind.
• Die Batterien immer herausnehmen, wenn das Produkt längere Zeit nicht benutzt wird. Alte oder verbrauchte Batterien immer aus dem Produkt entfernen.
• Das Produkt zum Entsorgen nicht ins Feuer werfen, da die Batterien explodieren oder auslaufen können.
• Die Anschlussklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
• Nur Batterien desselben oder eines entsprechenden Batterietyps wie empfohlen verwenden.
• Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht aufgeladen werden.
• Wiederaufladbare Batterien vor dem Aufladen immer aus dem Produkt herausnehmen.
• Das Aufladen wiederaufladbarer Batterien darf nur unter Aufsicht eines Erwachsenen durchgeführt werden.
• Batterien sicher und vorschriftsgemäß entsorgen.

In casi eccezionali la pile potrebbero presentare perdite di liquido che possono causare ustioni chimiche o danneggiare il prodotto. Per prevenire le perdite di liquido dalle pile:
• Non ricaricare pile non ricaricabili.
• Estrarre le pile ricaricabili dal prodotto prima di ricaricarle.
• Ricaricare le pile ricaricabili solo sotto la supervisione di un adulto.
• Non mischiare pile alcaline, standard (zinco-carbone) o ricaricabili.
• Non mischiare pile usate e nuove.
• Usare solo pile dello stesso tipo o equivalenti, come raccomandato.
• Le pile devono essere inserite rispettando la corretta polarità (+ e -).
• Estrarre le pile scariche dal prodotto.
• Non invertire i terminali delle pile.
• Smaltire le pile in modo appropriato.
• Non gettare questo prodotto nel fuoco. Le pile all'interno potrebbero esplodere o presentare perdite di liquido.

In uitzonderlijke omstandigheden kan uit batterijen vloeistof lekken die brandwonden kan veroorzaken of het product onherstelbaar kan beschadigen. Om batterijlekkage te voorkomen:
• Niet-oplaadbare batterijen mogen niet worden opgeladen.
• Oplaadbare batterijen uit het speelgoed verwijderen voordat ze worden opgeladen.
• Oplaadbare batterijen mogen alleen onder toezicht van een volwassene worden opgeladen.
• Nooit batterijen van een verschillend type bij elkaar gebruiken: alkaline-, standaard (koolstof-zink) of oplaadbare batterijen.
• Nooit oude en nieuwe batterijen bij elkaar gebruiken.
• Gebruik uitsluitend dezelfde - of hetzelfde type - batterijen als wordt aanbevolen.
• Batterijen moeten met de polen (+ en -) op de juiste plaats worden geplaatst.
• Legge batterijen altijd uit het product verwijderen.
• Zorg ervoor dat er geen kortsluiting bij de batterijpolen ontstaat.
• Batterijen inleveren als KCA.
• Dit product niet in het vuur gooien. De batterijen kunnen dan ontploffen of gaan lekken.

En circunstancias excepcionales, las pilas pueden desprender líquido corrosivo que puede provocar quemaduras o dañar el juguete. Para evitar el derrame de líquido corrosivo:
• No intentes recargar las pilas no recargables.
• Sacra las pilas recargables antes de cargarlas.
• Recarga las pilas recargables siempre bajo la supervisión de un adulto.
• No mezcles pilas de diferentes tipos: alcalinas, estándar (carbono-cinc) o recargables.
• No mezcles pilas nuevas con gastadas.
• Utiliza pilas del tipo recomendado en las instrucciones o pilas equivalentes.
• Coloca las pilas según la polaridad indicada (+ y -).
• Retira las pilas gastadas del juguete.
• Evita cortocircuitos en los polos de las pilas.
• Desecha las pilas gastadas en un contenedor de reciclaje de pilas.
• No arrojes el juguete al fuego. Las pilas del interior podrían explotar o desprender líquido corrosivo.

Em circunstâncias excepcionais, as pilhas/baterias podem vazar e seus fluidos podem causar queimaduras ou danificar o produto. Para evitar o vazamento das pilhas:

ADVERTÊNCIA! NÃO RECARREGAR PILHAS NÃO RECARREGÁVEIS.
• Não misture pilhas gastas com novas ou de tipos diferentes: alcalinas, padrão (carbono-zinco) ou recarregáveis.
• Insira as pilhas conforme indicado dentro do compartimento de pilhas (+/-).
• Remova as pilhas do interior do produto durante longos períodos de não utilização.
• Sempre retire as pilhas gastas do interior do produto. Descarte as pilhas gastas em local apropriado. Não descarte este produto no fogo. As pilhas no interior do produto podem explodir ou vazar.
• Nunca ponha os terminais das pilhas em curto-circuito.
• Utilize apenas pilhas do mesmo tipo ou de tipo equivalente, conforme recomendado.
• Remova as pilhas recarregáveis do produto antes de recarregá-las.
• Se pilhas removíveis e recarregáveis forem utilizadas, as mesmas devem ser recarregadas apenas com a supervisão de um adulto.

I undantagsfall kan batterierna läcka vätska som kan orsaka frätskador eller förstöra leksaken. Så här undviker du batteriläckage:
• Ladda inte batterier som inte är laddningsbara.
• Laddningsbara batterier ska tas ur produkten innan de laddas.
• Laddningsbara batterier får endast laddas under övervakning av en vuxen.
• Blanda aldrig olika typer av batterier, alkaliska med vanliga (kol-zink) eller laddningsbara batterier.
• Blanda aldrig nya och gamla batterier.
• Använd endast batterier av den typ som rekommenderas, eller motsvarande.
• Sätt i batterierna med polerna åt rätt håll (+ och -).
• Ta ut uttjätta batterier ur leksaken.
• Batteripolerna får inte kortslutas.
• Släng batterierna på ett miljövänligt sätt.
• Försök inte elda upp produkten. Batterierna kan explodera eller läcka.

Jos paristoja tai akkuja käsittelee väärin, niistä voi vuotaa nesteitä, jotka saattavat aiheuttaa kemiallisen palovamman tai pilata tuotteen. Noudata siksi seuraavia ohjeita:
• Älä lataa paristoja uudestaan.
• Irrota ladattavat akut tuotteesta ennen lataamista.
• Akut saa ladata vain aikuisen valvonnassa.
• Älä käytä sekaisin tavallisia paristoja, alkaliparistoja ja ladattavia akkuja.
• Älä käytä sekaisin eri-ikäisiä paristoja ja akkuja.
• Käytä vain suositellun tyyppisiä tai vastaavia paristoja ja akkuja.
• Aseta paristot ja akut kotolon merkkiin (+ ja –) mukaisesti.
• Irrota loppuun kuluneet paristot ja akut.
• Älä koskaan aiheuta oikosulkua pariston tai akun napojen välille.
• Hävitä paristot asianmukaisesti.
• Älä polta tuotetta.
• Sen sisällä olevat paristot tai akut saattavat räjähtää tai vuotaa.



Protect the environment by not disposing of this product or any batteries with household waste. This symbol indicates that this product shall not be treated as household waste. Check your local authority for recycling advice and facilities.
• Protégez l’environnement : ne jetez pas ce produit ni tout type de piles avec les ordures ménagères. Ce symbole indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Consultez les services municipaux pour obtenir des conseils sur le recyclage et connaître les centres de recyclage les plus proches.
• Schützen Sie die Umwelt, indem Sie dieses Produkt und/oder dazugehörige Batterien nicht in den Hausmüll werfen. Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt nicht über den Hausmüll entsorgt werden darf. Wenden Sie sich bitte an die zuständigen Behörden hinsichtlich der Entsorgung und Informationen zu öffentlichen Rücknahmestellen.
• Per proteggere l'ambiente, non gettare questo prodotto con i rifiuti domestici. Questo simbolo indica che il prodotto non rientra nella categoria dei rifiuti domestici. Rivolgersi alle autorità locali competenti per informazioni sulle modalità di riciclo e sulle relative strutture di smaltimento.
• Denk aan het milieu en voer dit product of de batterijen niet af via het huishoudafval. Dit symbool geeft aan dat het product niet bij het huishoudafval mag worden gezet. Vraag je gemeente om recyclingadvies en -faciliteiten
• Para ayudar a proteger el medio ambiente, no se debe tirar este producto ni las pilas a la basura doméstica. Este símbolo indica que el producto no debe tratarse como basura doméstica. Para obtener más información sobre la eliminación correcta de residuos, es necesario ponerse en contacto con las autoridades locales.
• Para proteger o ambiente, não colocar este produto nem nenhuma pilha no lixo doméstico. Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Para mais informações sobre conselhos de reciclagem e locais de recolha de lixo, consultar os organismos locais responsáveis.
• Skydda miljön och släng inte den här produkten eller några batterier med hushållsavfallet. Den här symbolen indikerar att produkten inte ska hanteras som hushållsavfall. Kontakta din lokala myndighet för information om återvinning.
• Suojele ympäristöä: älä hävitä tuotetta tai paristoja talousjätteen mukana. Tämä symboli osoittaa, että tätä tuotetta ei saa käsitellä talousjätteenä. Kierrätystä ja kierrätyspalveluja koskevia ohjeita saa paikallisilta viranomaisilta.
• Beskyt miljøet ved ikke at smide dette produkt ud sammen med husholdningsaffald. Symbolet angiver, at dette produkt ikke må behandles som husholdningsaffald. Kontakt de lokale myndigheder for oplysninger om genbrugsordninger.
• Ta vare på miljøet ved ikke å kaste dette produktet eller batterier som vanlig restavfall. Dette symbolet viser at produktet ikke skal behandles som vanlig restavfall. Kontakt lokale myndigheter for å få tips om resirkulering.
• Chroni srodowisko! Nie wyrzucaj tego produktu ani żadnych baterii razem z odpadami z gospodarstwa domowego. Ten symbol oznacza, że produkt nie powinien być traktowany jak odpad z gospodarstwa domowego. Dowiedz się od lokalnych władz, jak się możliwości recyklingu w Twojej okolicy.
• Chráňte životní prostředí a nevyhazujte tento výrobek ani baterie do domovního odpadu. Tento symbol znamená, že s tímto výrobkem nemá být zacházeno jako s domácím odpadem. Informace o recyklování a sběrných vám poskytnou příslušné správní úřady.
• Chráňte životné prostredie a nevyhazujte tento výrobok ani batérie do domového odpadu. Tento symbol znamená, že s výrobkom sa nesmie zaobchádzať ako s komunálnym odpadom. Odporúčania týkajúce sa recyklácie a informácie o zariadeniach na recykláciu vám poskytne miestny úrad.
• Azzal is óvja a környezetet, ha a termékét és az elemeket a háztartási hulladéktól elkülönítve selejtezi le. A szimbólum azt jelenti, hogy a termék nem kezelhető háztartási hulladékként. Forduljon a helyi hatóságokhoz, ahol hulladék-újrahaznosítási tanácsokat kaphat, és tájékozódhat az újrahaznosítható hulladékok gyűjtő helyekről.
• Защищите окружающую среду, утилизирував данное изделие и батарейки отдельно от бытовых отходов. Этот символ означает, что данный продукт не утилизируется как бытовые отходы. Узнайте у местных властей о правилах и пунктах утилизации.
• Προστατέψτε το περιβάλλον. Μην αναποθέτετε το προϊόν ή τις μπαταρίες με απόβλητα οικιακής προέλευσης. Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι δεν πρέπει να μεταχειριστείτε το προϊόν ως απόβλητο οικιακής προέλευσης. Συμβουλευτείτε την κατά τόπο αρμόδια αρχή για περισσότερες οδηγίες και πληροφορίες για την ανακύκλωση.
• Çevreyi korumak için bu ürünü veya hiçbir pili evsel atıklarınızla birlikte çöpe atmayın. Bu işaret, ürünün evsel atık olmadığını gösterir. Geri dönüşümle ilgili öneriler ve geri dönüşüm tesisleri hakkında bilgi için bölgenizdeki yıkillere danışın.

• يجب المساهمة في الحفاظ على البيئة بعدم التخلص من هذا المنتج أو أي من البطاريات من خلال رميه في القمامة المنزلية. يشير هذا الرمز إلى أنه لا يجب رمي هذا المنتج في القمامة المنزلية. يجب استشارة الجهات المعنية حول طرق إعادة التدوير والمرافق المخصصة لذلك.



CREATED BY BRITT ALLCROFT

Based on the Railway Series by The Reverend W Awdry.
©2025 Gullane (Thomas) Limited. Thomas the Tank Engine & Friends™ and Thomas & Friends™ are trademarks of Gullane (Thomas) Limited.
©2025 HIT Entertainment Limited. HIT and the HIT logo are trademarks of HIT Entertainment Limited.

©2025 Mattel. ® and ™ designate U.S. trademarks of Mattel, except as noted. ® et ™ désignent des marques de Mattel aux États-Unis, sauf indication contraire.

Mattel Europa B.V., Gondel 1, 1186 MJ Amstelveen, Nederland. Mattel U.K. Limited, The Porter Building, 1 Brunel Way, Slough SL1 1FQ, UK. Mattel Barbie (Shanghai). Trading Co., Ltd. Room 2005, 20th Floor, 899 Ruining Road, Xuhui District, Shanghai, 200232, P.R.C. Customer Care Line: 400-819-8658. Kids Kingdom Limited, Room 1908-9, Gala Place, 56 Dundas Street, Mongkok, Kowloon, Hong Kong, P.R.C. Customer Care Line: (852)2782-0766. CHICKABIDDY CO., LTD, F5, No. 186, Sec. 4, Nanjing E. Rd., Taipei 10595, Taiwan region. Customer Care Line: 0800 201 256. Diimport & Diedarkan Oleh: Mattel Kontinental Asia Sdn Bhd. Level 19, Tower 3, Avenue 7, No. 8 Jalan Kerinchi, Bangsar South, 59200 Kuala Lumpur, Malaysia. Mattel South Africa (PTY) LTD, Office 102 I3, 30 Melrose Boulevard, Johannesburg 2196. Mattel Australia Pty. Ltd., 658 Church St., Richmond, Victoria, 3121. Consumer Advisory Service - 1300 135 312. 16-18 William Pickering Drive, Albany 1331, Auckland. Mattel Oyuncakçılık Tic. Ltd. Şti. İçerenköy Mah., Umut Sokak No: 10 - 12, Quick Tower kat:2 içkapı no:15 Ataşehir 34752, İstanbul, Türkiye. Tel: 0216 570 75 00. Импортер/Уполномоченная организация: ООО “МАТТЕЛ” Российская Федерация, 105120 Москва, 2-й Сыромятнический переулок,1; +7 495 287 79 39. Mattel, Inc., 636 Girard Avenue, East Aurora, NY 14052, U.S.A. Mattel Canada Inc., Mississauga, Ontario L5R 3W2. Consumer Services/Service à la clientèle : 1-800-524-8697 and/et 1-800-432-5437 for Fisher Price products/pour les produits Fisher Price. Importado y distribuido por Mattel de México, S.A. de C.V., Miguel de Cervantes Saavedra No. 193, Pisos 10 y 11, Col. Granada, Alcaldía Miguel Hidalgo, C.P. 11520, México, Ciudad de México, R.F.C. MME-920701-NB3. Tels.: 59-05-51-00 Ext. 5206 ó 01-800-463-59-89. Mattel Chile S.A., Pdte. Riesco 5561, Of. 203-204 PS2, Las Condes, Santiago. Servicio al consumidor Venezuela: Tel.: 0-800-100-9123. Mattel Argentina, S.A., Av. Libertador 1000, Piso 11 – Oficinas 109 y 111, Vicente López – Prov. Buenos Aires. Tel.: 0800-666-3373. Mattel Colombia, S.A., Calle 123#7-07 P.5, Bogotá. Mattel Perú, S.A., Av. Juan de Arona # 151, Centro Empresarial Juan de Arona, Torre C, Piso 7, Oficina 704, San Isidro, Lima 27, Perú. RUC: 20425853865. Reg. Importador: 02350-12-JUE-DIGESA. Tel.: 0800-54744. E-mail Latinoamérica: servicio.clientes@mattel.com. Distribuído por: Mattel do Brasil Ltda.- CNPJ - 54.558.002/0001-20 - Av. Dr. Chucri Zaidan, 296 - 15º. Andar - 04583-110 - Vila Cordeiro - São Paulo - SP - Brasil. Serviço de Atendimento ao Consumidor: Contato: https://faleconosco.mattel.com.br/Contato. Email: sac.matteldobrazil@mattel.com.

I sjældne tilfælde kan batterier lække væske, som kan ætse huden eller ødelægge produktet. Sådan undgår du batterilækage:
• Ikke-genopladelige batterier må ikke oplades.
• Genopladelige batterier skal tages ud af produktet, før de oplades.
• Genopladelige batterier må kun oplades under opsyn af en voksen.
• Bland ikke alkaliske batterier, almindelige batterier (kul-zink) og genopladelige batterier.
• Bland ikke nye og gamle batterier.
• Brug kun batterier af samme eller tilsvarende type som dem, der anbefales.
• Sørg for, at batteriernes poler vender rigtigt (+ og -).
• Flade batterier skal tages ud af legetøjet.
• Batteriernes poler må aldrig kortsluttes.
• Kassér batterier på forsvarlig vis.
• Produktet må ikke brændes.
• Batterierne kan eksplodere eller lække.

I unntakstilfeller kan det lette væske fra batteriene. Dette kan føre til kjemiske brannsar eller ødelegge produktet. Slik unngår du batterilekkasje:
• Forsøk aldri å lade ikke-oppladbare batterier.
• Oppladbare batterier skal tas ut av produktet før lading.
• En voksen må alltid ha oppsyn ved lading av batterier.
• Bruk ikke alkaliske, standard (karbon-sink) eller oppladbare batterier samtidig.
• Ikke bruk gamle og nye batterier samtidig.
• Bruk bare batterier av samme eller tilsvarende type som anbefalt.
• Batteriene må settes inn med riktig polaritet (+ og -).
• Utladede batterier skal alltid fjernes fra produktet.
• Batteriklemmene må aldri kortsluttes.
• Kast batteriene på en forsvarlig måte.
• Produktet må ikke brennes.
• Batteriene kan da eksplodere eller letke.

W wyjątkowych sytuacjach baterie mogą wyciekać, co może powodować poparzenia chemiczne lub uszkodzenie zabawki. Aby uniknąć wycieków z baterii, postępuj zgodnie z poniższymi zaleceniami:
• Nie ładuj baterii jednorazowego użytku.
• Przed ładowaniem akumulatorków wyjmij je z produktu.
• Akumulatorki mogą być ładowane jedynie pod nadzorem osoby dorosłej.
• Nie stosuj jednocześnie baterii alkalicznych, standardowych (cynkowo-węglowych) oraz akumulatorków.
• Nie stosuj jednocześnie baterii starych i nowych.
• Stosuj wyłącznie baterie tego samego typu lub odpowiedniki, zgodnie z zaleceniami.
• Baterie wkładaj zgodnie z oznaczeniami biegunów (+ oraz -).
• Zawsze wyjmij zużyte baterie z produktu.
• Nigdy nie zwieraj ze sobą biegunów baterii.
• Zużyte baterie wyrzucaj do odpowiednio oznakowanych pojemników.
• Nigdy nie wyrzucaj tego produktu do ognia.
• Baterie wewnątrz mogą wybuchnąć lub może dojść do wycieku elektrolitu.

Ve výjimečných případech může z baterie vytéct kapalina a způsobit chemické popálení nebo znehodnotí výrobek. Jak zabránit vtečením baterii:
• Nenabíjejte baterie, které nejsou dobíjecí.
• Předb nabitím vyjměte dobíjecí baterie z výrobku.
• Dobíjecí baterie nabíjejte pouze pod dohledem dospělé osoby.
• Nemíchejte alkalické, standardní (karbon-zinkové) nebo dobíjecí baterie.
• Nepoužívejte současně staré a nové baterie.
• Doporučujeme používat pouze baterie stejného nebo ekvivalentního typu.
• Při vkládání baterii dodržte správnou polaritu (+ a -).
• Vybité baterie vyjměte z výrobku.
• Nikdy nezkratujte póly (koncovky) baterie.
• Baterie zlikvidujte ekologicky.
• Výrobek nevhazujte do ohně.
• Baterie uvnitř mohou explodovat nebo vytéct.

Vo výnimočných prípadoch môžu z baterii vytekať tekutiny, ktoré môžu spôsobiť chemickú popáleninu alebo zničiť výrobok. Ak chcete zabrániť úniku tekutiny z batérií:
• Nenabíjajte nenabíjateľné batérie.
• Nabíjateľné batérie vyberte pred nabíjaním z výrobku.
• Nabíjateľné batérie sa môžu nabíjať jedine pod dohľadom dospeljej osoby.
• Nekombinujte alkalické, štandardné (uhlíkovo-zinkové) a nabíjateľné batérie.
• Nekombinujte staré a nové batérie.
• Odporúčame používať iba batérie rovnakého alebo ekvivalentného typu.
• Batérie sa musia vložiť so správnou polaritou (+ a -).
• Vybité batérie z výrobku vyberte.
• Napájacie koncovky nesmú byť skratované.
• Batérie bezpečne zlikvidujte.
• Výrobok nehádzte do ohňa. Vložené batérie môžu explodovať alebo vytiecť.

Az elemekből ritka esetben folyadék szivároghat. Ez a folyadék roncsolhatja a terméket, és vegyi égési sérüléseket okozhat. Az elemzárágás megelőzése érdekében:
• Ne töltsé újra a nem újratölthető elemeket.
• Töltéshez vegye ki az újratölthető elemeket a játékból.
• Az újratölthető elemek csak felnőtt felügyeletével tölthetők fel.
• Ne tegyen be egyszerre különböző típusú – alkáli, hagyományos (szén-cink) és újratölthető – elemeket.
• Ne tegyen be egyszerre régi és új elemeket.
• Csak a javasolttal azonos vagy egyenértékű elemek használata megengedett.
• Megfelelő polaritással (+ és -) helyezze be az elemeket.
• Ne hagyja a termékben a lemerült elemeket.
• Ne okozzon rövidzárlatot a pólusok között.
• A lemerült elemeket az azokra vonatkozó szabályozás szerint selejtezze le.
• Ne dobja tűzbe a terméket. A benne található elemek felrobbanhatnak vagy szivárogni kezdhetnek.

В исключительных случаях батареек могут протечь, что может стать причиной ожога химическими веществами или поломки изделия. Чтобы избежать протекания батареек:
• Не следует пытаться перезарядить неаккумуляторные батареекi.
• Перезаряжаемые батарееки необходимо вынуть из изделия перед зарядкой.
• Перезаряжаемые батарееки должны заряжаться только под наблюдением взрослых.
• Не используйте одновременно щелочные, стандартные (угольно-цинковые) батарееки и аккумуляторы.
• Не используйте одновременно старые и новые батарееки.
• Рекомендуется использовать только батарееки одинакового типа или эквивалентные им.
• Вставьте батарееки, соблюдая полярность (+ и -).
• Испоркованные батарееки необходимо вынуть из изделия.
• Не допускайте короткого замыкания жазимов подключения источника питания.
• Утилизируйте батарееки безопасным способом.
• Не выбрасывайте изделие в огонь. Имеющиеся внутри батарееки могут взорваться или протечь.

Σε εξαιρετικές περιπτώσεις, στις μπαταρίες μπορεί να προκληθεί διαρροή με απέτελεσμα να προκληθούν εγκαύματα ή να καταστραφεί το προϊόν. Για να αποφεύγετε τη διαρροή:
• Οι μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες δεν πρέπει να φορτίζονται.
• Απομακρύνετε τις επαναφορτιζόμενες μπαταρίες πριν τις φορτίσετε.
• Η φόρτιση πρέπει να γίνεται μόνο από ενήλικες.
• Μη χρησιμοποιείτε παράλληλα αλκαλικές, συμβατικές ή επαναφορτιζόμενες (βικελίου-καδμίου) μπαταρίες.
• Μη χρησιμοποιείτε ταυτόχρονα παλιές και καινούργιες μπαταρίες.
• Χρησιμοποιήστε μπαταρίες ίδιου ή παρόμοιου τύπου με αυτόν που συνιστούμε.
• Σιγουρευτείτε ότι έχετε τοποθετήσει σωστά τους πόλους των μπαταριών (+ και -).
• Απομακρύνετε τις παλιές μπαταρίες.
• Μη βραχυκυκλώνετε τους πόλους των μπαταριών.
• Παρακαλούμε πετάτε τις παλιές μπαταρίες στους ειδικούς κάδους ανακύκλωσης.
• Μην πετάτε το προϊόν σε φωτιά. Μπορεί να προκληθεί έκρηξη ή διαρροή από τις μπαταρίες.

Bazi istisnai durumlarda piller, kimyasal yanıklara neden olabilecek veya ürüne zarar verebilecek biçimde sızıntı yapabilir. PİL sızıntılarını önlemek için:
• Tek kullanımlık pilleri şarj etmeyin.
• Şarj edilebilir pilleri, şarj işleminden önce üründen çıkarın.
• Şarj edilebilir piller yalnızca yetkin gözetiminde şarj edilmelidir.
• Alkali, standart (karbon-çinko) veya şarj edilebilir pilleri bir arada kullanmayın.
• Eski ve yeni pilleri bir arada kullanmayın.
• Yalnızca aynı veya eş değeer olarak önerilen türde pilleri bir arada kullanın.
• Piller doğru kutup yönünde (+ ve -) yerleştirilmelidir.
• Bilen pilleri üründen çıkarın.
• Besleme terminallerine kısa devre yaptırmayın.
• Pilleri güvenli bir şekilde atın.
• Bu ürünü yakarak imha etmeyin. Piller patlayabilir veya sızıntı yapabilir.

في بعض الحالات المشتبهة، قد تتسرب السوائل من البطاريات وتسبب في حروق كيميائية مؤذية للجلد أو ملفة للمنتج نفسه. لتفادي حدوث أي تسرب في البطارية:

• يجب عدم شحن البطاريات غير القابلة للشحن.
• يجب إزالة البطاريات القابلة لإعادة الشحن من المنتج قبل شحنها.
• يجب شحن البطاريات القابلة للشحن تحت إشراف الكبار فقط.
• يجب عدم استعمال أنواع البطاريات المختلفة مع بعضها البعض مثل البطاريات القلوية أو البطاريات العادية (الكربون-الزنك).
• يجب عدم استخدام البطاريات الجديدة والقديمة معاً.
• ينصح باستخدام البطاريات المتماثلة في النوع فقط.
• يجب إدخال البطاريات بوضع الأقطاب الصحيح (+ و -).
• يجب إزالة البطاريات المشتملثة من المنتج فوراً.
• يجب عدم وصل الأجهزة الطرفية للبطاريات ضمن دائرة كهربائية قصيرة.
• يجب التخلص من البطاريات بشكل آمن.
• يجب عدم حرق هذا المنتج للتخلص منه.
• البطاريات الموجودة داخل اللعبة قد تنفجر أو تتسرب منها السوائل الكيميائية.

